

# **Применимые процедуры оспаривания и защиты прав на наименование мест происхождения и географические указания в Королевстве Камбоджа**

*Информация получена 6 апреля 2020 г.*

Процедуры, применяемые для оспаривания и защиты прав на наименования мест происхождения и географические указания в Королевстве Камбоджа, подробно изложены в статьях 19–21 Закона «О географических указаниях» от 20 января 2014 г. и Постановлении Министерства (пракас) «О порядке регистрации и охраны географических указаний» от 29 декабря 2016 г.

Для удобства пользования ниже воспроизводятся применимые положения.

## **I. ВОЗРАЖЕНИЕ**

### **A- Закон «О географических указаниях» от 20 января 2014 г.**

*(Глава 3. Порядок регистрации географических указаний, раздел III. Возражение)*

#### **Статья 15. Срок подачи возражения**

Любое заинтересованное лицо может подать возражение против регистрации географического указания в Министерство торговли в течение 90 (девяноста) дней с даты публикации регистрации в соответствии со статьей 12 настоящего закона.

#### **Статья 16. Условия возражения**

Основаниями для возражения против регистрации географического указания являются:

- a. несоблюдение условий определений географических указаний, сформулированных в статье 4 настоящего закона;
- b. тот факт, что зарегистрированное географическое указание не подлежит регистрации в качестве такового согласно статье 10 настоящего закона и соответствующим постановлениям.

#### **Статья 17. Порядок возражения**

Министерство торговли уведомляет заявителя о возражении в письменном виде. В течение 45 дней с даты уведомления заявитель представляет встречное заявление. По просьбе заявителя Министерство торговли может продлить этот срок еще на 45 дней.

Министерство торговли уведомляет о своем решении заявителя и лицо, подавшее возражение, и обосновывает его.

Заявитель и/или лицо, подавшее возражение, могут обжаловать решение Министерства торговли в соответствии со статьей 18 настоящего закона.

По мере необходимости или по просьбе любой из сторон Министерство торговли организует слушание по возражению.

Решение, касающееся возражения, публикуется в Официальном вестнике.

Подробный порядок возражения определяется Постановлением Министерства торговли (Постановление Министерства «О порядке регистрации и охраны географических указаний» от 29 декабря 2016 г.).

**В- Постановление Министерства (пракас) «О порядке регистрации и охраны географических указаний» от 29 декабря 2016 г.**

*(Глава 3. Порядок регистрации географических указаний, раздел 4. Возражение)*

Статья 25. Основания для возражения

1. Аргументированное возражение, упомянутое в статьях 15–17 Закона, принимается к рассмотрению только в том случае, если оно получено Управлением интеллектуальной собственности в установленный Законом срок и если оно:

- а) указывает на несоблюдение условий определений географических указаний, сформулированных в статье 4 Закона; б) указывает на тот факт, что зарегистрированное географическое указание не подлежит регистрации в качестве такового согласно статье 10 Закона и соответствующим постановлениям.

2. Основания для возражения проходят оценку на предмет соответствия законам и постановлениям, применимым на территории Королевства Камбоджа.

Статья 26. Порядок возражения и консультации

1. В течение 90 (девяноста) дней с даты публикации в Официальном вестнике любое физическое или юридическое лицо, имеющее законный и признанный интерес, может направить в Управление интеллектуальной собственности уведомление о возражении.

2. В уведомлении о возражении содержится заявление о том, что заявка на регистрацию географического указания подпадает под основания для возражения, сформулированные в Законе и настоящем Постановлении. Уведомление о возражении без такого заявления не имеет юридической силы.

3. Если уведомление о возражении направлено в Управление интеллектуальной собственности и впоследствии подкреплено аргументированным возражением, Управление осуществляет проверку такого возражения на предмет приемлемости.

4. В течение 90 (девяноста) дней с момента получения аргументированного возражения, отвечающего требованиям приемлемости, и уведомления заявителя Управление интеллектуальной собственности предлагает сторонам провести необходимые консультации в течение разумного срока, не превышающего 90 (девяноста) дней.

5. Обе стороны безотлагательно начинают необходимые консультации. Они предоставляют друг другу надлежащую информацию для оценки соответствия заявки

на регистрацию условиям соответствующего Закона и Постановления. В отсутствие договоренности соответствующая информация предоставляется Управлению интеллектуальной собственности.

6. В ходе консультаций и по мере необходимости или по просьбе любой из сторон Управление интеллектуальной собственности организует в рамках процедуры возражения слушание, упомянутое в статье 17 Закона:

а) Просьба об организации слушания направляется спустя 30 (тридцать) дней со дня сообщения Управлению интеллектуальной собственности об отсутствии договоренности согласно статье 26 (4) Постановления. Если в течение указанного выше срока просьба об организации слушания не поступила, Управление интеллектуальной собственности в рамках дискреционных полномочий, полученных им в силу Закона или Постановления, может предложить соответствующим сторонам процедуры возражения принять участие в слушании в том случае, если сочтет это целесообразным.

б) Получив просьбу об организации слушания, Управление интеллектуальной собственности в письменном виде уведомляет сторону, инициировавшую слушание, и другие заинтересованные стороны о дате проведения соответствующего заседания не менее чем за 7 (семь) рабочих дней до его начала. Слушание проводится в течение 30 (тридцати) дней с момента уведомления о поступившей просьбе.

с) Если в течение указанного выше срока просьба об организации слушания не поступила, Управление интеллектуальной собственности в рамках дискреционных полномочий, полученных им в силу Закона или Постановления, может самостоятельно принять решение, не прибегая к организации слушания или приглашению сторон процедуры возражения принять участие в этом заседании, если сочтет это целесообразным.

д) Управление интеллектуальной собственности сообщает о своем решении в течение 2 (двух) недель с даты его принятия.

7. В любое время в течение этих 90 (девяноста) дней Управление интеллектуальной собственности может по просьбе заявителя или в рамках своих дискреционных полномочий продлить срок консультаций не более чем на 90 (девяноста) дней.

8. Решение Управления интеллектуальной собственности в отношении возражения публикуется в Официальном вестнике.

9. В отсутствие возражений, направленных в соответствии с разделом 3 главы 3 Закона, или при наличии возражения, в отношении которого Министерством торговли, Советом по ГУ или судом, в зависимости от обстоятельств, вынесено окончательное решение в соответствии с главой 4 Закона или постановление отклонить данное возражение, Управление интеллектуальной собственности оставляет регистрацию ГУ в силе.

## **II. ОБЖАЛОВАНИЕ**

### **А- Закон «О географических указаниях» от 20 января 2014 г.**

*(Глава 4. Обжалование)*

#### Статья 18. Права и срок для обжалования

Любое заинтересованное лицо может обжаловать решение Министерства торговли в Совете по географическим указаниям или компетентных судах.

Любое заинтересованное лицо может обжаловать решение Совета по географическим указаниям в компетентных судах.

Апелляция подается в течение 90 (девяноста) дней с даты получения уведомления о соответствующем решении.

Апелляционное решение Совета по географическим указаниям публикуется в Официальном вестнике и предается гласности.

### **В- Постановление Министерства (пракас) «О порядке регистрации и охраны географических указаний» от 29 декабря 2016 г.**

*(Глава 4. Порядок обжалования)*

#### Статья 27. Условия обжалования

1. Как указано в статьях 6, 17, 18 и 21 Закона, любое заинтересованное лицо или его представитель могут подать апелляцию против решения Министерства торговли в Совет по ГУ или компетентные суды.

2. Апелляция, упомянутая в пункте (1), подается в Совет по ГУ или компетентные суды в письменном виде в течение срока, упомянутого в статье 18 Закона, при условии уплаты пошлины, установленной законами и подзаконными актами.

#### Статья 28. Порядок обжалования в Совете по ГУ

1. Апелляция, подаваемая в Совет по ГУ, является обоснованной.

2. После получения апелляционной жалобы заявителя или любого заинтересованного лица Совет по ГУ в течение 30 (тридцати) дней проверяет ее на предмет приемлемости. Решение Совета по ГУ доводится до сведения заявителя или соответствующего заинтересованного лица.

3. После этого Совет по ГУ в течение 90 (девяноста) дней с даты подачи жалобы рассматривает ее содержание. Решение Совета по ГУ вместе с обоснованием направляется заявителю или заинтересованному лицу в виде письменного уведомления в течение 15 (пятнадцати) дней с даты принятия решения. Если заявитель или заинтересованное лицо не согласны с решением Совета, они имеют право начать судебный процесс в течение 90 (девяноста) дней с даты получения уведомления о принятом решении. Если в течение указанного срока судебный процесс не начат, решение Совета считается окончательным.

4. Управление обязано исполнять решение Совета по ГУ или компетентного суда.

#### Обжалование в Совете по ГУ в случае возражения

1. Заявитель и лицо, подавшее возражение, имеют право обжаловать решение Управления интеллектуальной собственности Министерства торговли, упомянутое в пункте (2) статьи 17 Закона, в Совете по ГУ в течение 90 (девяноста) дней с даты получения уведомления о таком решении. Апелляция должна отвечать правилам и требованиям процедуры, предписанным в статье 25 Постановления.

2. После этого Совет по ГУ в течение 3 (трех) месяцев рассматривает содержание такой апелляции. Решение Совета по ГУ вместе с обоснованием направляется заявителю или заинтересованному лицу в виде письменного уведомления в течение пятнадцати дней с даты принятия решения.

3. Если Совет по ГУ вынес решение, с которым не согласна любая из сторон, соответствующая сторона имеет право в течение девяноста дней с даты получения уведомления о принятом решении начать судебный процесс. Если в течение указанного срока судебный процесс не начат, решение Совета по ГУ считается окончательным.

4. Управление обязано исполнять решение Совета по ГУ.